

ARTICLE XXIII

The present Treaty shall be ratified, and the ratifications shall be exchanged at London in twelve months, or sooner if possible.

In witness whereof the respective Plenipotentiaries have signed the same, and have affixed thereto their respective seals.

Done at London, the sixteenth day of February, in the year of our Lord one thousand eight hundred and sixty-six.

(L.S.) CLARENDON.
(L.S.) THOS. MILNER GIBSON.
(L.S.) J. C. DE MOSQUERA.

ARTICULO XXIII

El presente Tratado será ratificado, y las ratificaciones canjeadas en Londres dentro de doce meses, o antes si fuere posible.

En fé de lo cual los Plenipotenciarios respectivos han firmado el presente Tratado, y lo han sellado con sus sellos respectivos.

Hecho en Londres, á diez y seis de Febrero, el año del Señor de mil ochocientos sesenta y seis.

(L.S.) CLARENDON.
(L.S.) THOS. MILNER GIBSON.
(L.S.) J. C. DE MOSQUERA.

Whitehall October 11, 1866

At the Council Chamber, Whitehall, the 17th day of October, 1866.

By the Lords of Her Majesty's Most Honourable Privy Council.

PRESENT

Lord President, Mr. Secretary Walpole, Mr. Corry.

WHEREAS by an Order bearing date the 31st day of July last, duly issued under the authority of the Act passed in the session of the eleventh and twelfth years of Her present Majesty's reign, chapter one hundred and seven, intituled "An Act to prevent, until the first day of September, one thousand eight hundred and fifty, and to the end of the then session of Parliament, the spreading of contagious or infectious disorders among sheep, cattle, and other animals," and from time to time continued until the first day of August, one thousand eight hundred and sixty-seven, and to the end of the then next session of Parliament, by divers subsequent Acts, and lastly, by an Act of the last session of Parliament, which Order recited that a contagious or infectious disorder, generally designated as the cattle plague, had lately appeared and then prevailed among cattle in England and Wales, and various other matters, and amongst them, that a market held at a place known as Smithfield, in the borough of Birmingham, in the county of Warwick, for the sale of cattle, had been licensed by the Lords of the Council, by an instrument bearing date the 31st day of May then last past, for the sale of cattle for immediate slaughter, the Lords of the Council did make certain provisions in regard to the movement of cattle sold in the said market, which were to continue until the 30th day of September then next, if the said licence should so long continue in force.

And whereas the said licence still continues in force, and it is advisable that the provisions of the above-mentioned Order of the 31st day of July last should be renewed.

Now, therefore, the Lords of the Council do hereby order, that the provisions of the said

Order of the 31st day of July last, which determined on the thirtieth day of the month of September last, shall be renewed, and continue until the thirty-first day of December next, if the said market in the borough of Birmingham shall continue to be licensed as aforesaid until that day, or, if not, until the revocation or other sooner determination of such licence.

Edmund Harrison.

At the Council Chamber, Whitehall, the 17th day of October, 1866.

By the Lords of Her Majesty's Most Honourable Privy Council.

PRESENT

Lord President, Mr. Secretary Walpole, Mr. Corry.

WHEREAS by an Order bearing date the 22nd day of September last, reciting certain provisions of the statute of the session held in the eleventh and twelfth years of Her Majesty's reign, chapter 107, and that a contagious or infectious disorder, known or described as the Sheep Pox, or Variola Ovina, then prevailed among the sheep, in a certain part of the United Kingdom, and it was expedient to take measures for preventing such disorder from spreading; the Lords of the Council did make certain Orders and Regulations respecting the removal of sheep or lambs, to and from the district lying to the eastward of a line passing with a north or south direction through the eastern extremity of the Cement Works, in the borough of Harwich, in the county of Essex, and respecting other matters relating to such sheep and lambs.

And whereas the said Order was to continue in force until revoked, and it is no longer necessary that it should continue in force;

Now, therefore, the Lords of the Council do hereby, from and after the eighteenth day of this present October, revoke the Order above mentioned and described.

Edmund Harrison.